

SL

*PRILOGA*

**POVZETEK ZNAČILNOSTI BIOCIDNEGA PROIZVODA**

Product

**Vrsta(-e) proizvoda(-ov)**

Vrsta proizvoda 02 (PT02): Razkužila in algicidi, ki niso namenjeni neposredni uporabi na ljudeh ali živalih

**Številka dovoljenja:** EU-0024324-0000 1-4

**Številka proizvoda v R4BP:** EU-0024324-0004

## Poglavje 1. UPRAVNE INFORMACIJE

### 1.1. Trgovska imena proizvoda

|              |  |
|--------------|--|
| Trgovsko ime | DEC-AHOL® AEROSOL WFI Formula Invertaspray |
|--------------|--|

### 1.2. Imetnik dovoljenja

|                                     |                     |   |
|-------------------------------------|---------------------|---|
| Ime in naslov imetnika dovoljenja   | Ime                 | Veltek Associates Inc. Europe                         |
|                                     | Naslov              | Rozengaard 1940 8212DT Lelystad drugo:<br>Netherlands |
| Številka dovoljenja                 | EU-0024324-0000 1-4 |   |
| Številka proizvoda v R4BP           | EU-0024324-0004     |   |
| Datum dovoljenja                    | 20/04/2021          |   |
| Datum izteka veljavnosti dovoljenja | 31/03/2031          |   |

### 1.3. Proizvajalec(-ci) proizvoda

|                          |   |
|--------------------------|---|
| Ime proizvajalca         | Veltek Associates, Inc.,  |
| Naslov proizvajalca      | 15 Lee Blvd. PA19355 Malvern Združene države                                    |
| Kraj proizvodnih obratov | Veltek Associates, Inc., site 1 15 Lee Blvd. PA19355<br>Malvern Združene države |

### 1.4. Proizvajalec(-ci) aktivne(-ih) snovi

|                          |  |
|--------------------------|--|
| Aktivna snov             | Propan-2-ol  |
| Ime proizvajalca         | Exxon Mobil Chemical Company   |
| Naslov proizvajalca      | 4045 Scenic Hwy, Baton Rouge, LA 70805 Louisiana<br>Združene države  |
| Kraj proizvodnih obratov | Exxon Mobil Chemical Company site 1 4045 Scenic<br>Hwy, Baton Rouge, LA 70805 Louisiana Združene<br>države |

|                          |   |
|--------------------------|---|
| Aktivna snov             | Propan-2-ol   |
| Ime proizvajalca         | Monument Chemical Houston, LTD  |
| Naslov proizvajalca      | 16717 Jacintoport Boulevard 77015 Houston Združen<br>e države   |
| Kraj proizvodnih obratov | Monument Chemical Houston, LTD site 1 16717<br>Jacintoport Boulevard 77015 Houston Združene<br>države |

|                          |   |
|--------------------------|---|
| Aktivna snov             | Propan-2-ol   |
| Ime proizvajalca         | Shell Chemicals   |
| Naslov proizvajalca      | 150 St Claire Parkway ON N0N 1G0 Corunna Kanada                           |
| Kraj proizvodnih obratov | Shell Chemicals site 1 150 St Claire Parkway ON N0N<br>1G0 Corunna Kanada |

---

## **Poglavje 2. SESTAVA IN FORMULACIJA PROIZVODA**

### **2.1. Kakovostne in količinske informacije o sestavi proizvoda**

| Splošno ime | Ime IUPAC | Funkcija     | Številka CAS | številka EC | Vsebnost (%) |
|-------------|-----------|--------------|--------------|-------------|--------------|
| Propan-2-ol |           | aktivna snov | 67-63-0      | 200-661-7   | 65,4 % (m/m) |

### **2.2. Vrsta(-e) formulacije**

AE Razpršilo

### Poglavje 3. STAVKI O NEVARNOSTI IN PREVIDNOSTNI STAVKI

|                     |   |
|---------------------|---|
| Stavki o nevarnosti | <p>H222 : Zelo lahko vnetljiv aerosol. H229 : Posoda je pod tlakom: Lahko eksplodira pri segrevanju</p> <p>H229: Posoda je pod tlakom.: Lahko eksplodira pri segrevanju.</p> <p>H319: Povzroča hudo draženje oči.</p> <p>H336: Lahko povzroči zaspanost ali omotico.</p> <p>EUH066: Ponavljajoča izpostavljenost lahko povzroči nastanek suhe ali razpokane kože.</p>   |
| Previdnostni stavki | <p>P210: Hraniti ločeno od vročine, vročih površin, isker, odprtega ognja in drugih virov vžiga. Kajenje prepovedano.</p> <p>P211: Ne pršiti proti odprtemu ognju ali drugemu viru vžiga.</p> <p>P251: Ne preluknjajte ali sežigajte je niti, ko je prazna.</p> <p>P261: Ne vdihavati hlapov.</p> <p>P264: Po uporabi temeljito umiti roke .</p> <p>P280: Nositi zaščitne rokavice.</p> <p>P304 + P340: PRI VDIHAVANJU: Prenesti osebo na svež zrak in jo pustiti v udobnem položaju, ki olajša dihanje.</p> <p>P305 + P351 + P338: PRI STIKU Z OČMI: Previdno izpirati z vodo nekaj minut. Odstranite kontaktne leče, če jih imate in če to lahko storite brez težav. Nadaljujte z izpiranjem.</p> <p>P312: Ob slabem počutju pokličite zdravnika.</p> <p>P337 + P313: Če draženje oči ne preneha, poiščite zdravniško pomoč.</p> <p>P403 + P233: Hraniti na dobro prezračenem mestu. Hraniti v tesno zaprti posodi.</p> <p>P405: Hraniti zaklenjeno.</p> <p>P410 + P412: Zaščititi pred sončno svetlobo. Ne izpostavljati temperaturam nad 50 °C/122 °F.</p> <p>P501: Odstraniti vsebino v skladu z lokalnimi/državnimi predpisi.</p> <p>P280: Nositi zaščito za oči.</p> |

## Poglavje 4. DOVOLJENA(-E) UPORABA(-E)

### 4.1. Opis uporabe

**Tabela 1. 4.1 Razkuževanje trdih, neporoznih površin v čistih prostorih; Aerosoli**

|  |   |
|--|---|
| Vrsta proizvoda                                      | Vrsta proizvoda 02 (PT02): Razkužila in algicidi, ki niso namenjeni neposredni uporabi na ljudeh ali živalih  |
| Natančen opis dovoljene uporabe, kjer je to potrebno | -   |
| Ciljni organizem(-mi) (vključno z razvojno stopnjo)  | Znanstveno ime: ni podatkov<br>Splošno ime: drugo: bakterije<br>Razvojna faza: drugo: -<br><br>Znanstveno ime: ni podatkov<br>Splošno ime: drugo: kvasovke<br>Razvojna faza: drugo: -   |
| Področje(-a) uporabe                                 | uporaba v zaprtih prostorih<br><br>Razkuževanje za uporabo v čistih prostorih proizvodnih obratov v farmaciji, biofarmaciji, za medicinske pripomočke in diagnostične izdelke za razkuževanje trdih, neporoznih in neživih površin, materialov in opreme, ki se ne uporabljajo za neposreden stik s hrano ali krmo.                     |
| Način(-i) uporabe                                    | Metoda: drugo: Razprševanje aerosola po površinah<br><br>Podroben opis: -   |
| Odmerki in pogostost uporabe                         | Odmerek: Največja uporabljena količina 35 ml/m <sup>2</sup> - RTU<br><br>Redčenje (%): – pripravljeno za uporabo<br><br>Število in časovni razpored uporabe:<br><br>Izdelek lahko po potrebi uporabite večkrat na dan. Izdelek nanesite, tako da ga napršite z razdalje 15–20 cm 20 sekund/m <sup>2</sup> .<br>Kontaktni čas: 1 minuta. |
| Skupina(-e) uporabnikov                              | industrijska uporaba  |
| Velikosti in material embalaže                       | 325 ml (11 oz) – Inverta-Spray® mist spray<br><br>Notranjost je prevlečena z aluminijem in vsebuje epoksifenolno smolo in ima vrečko iz polietilena nizke gostote (vrečka na ventilu), stisnjen pogonski plin.  |

#### 4.1.1. Uporaba – posebna navodila za uporabo

Izdelek uporabljajte samo v čistih prostorih, ki so v skladu s standardom ISO 14644-1 razvrščeni v razred od 1 do 9 ali v skladu z razvrščanjem Good Manufacturing Practice (GMP) EU v razred od A do D.

---

Pred razkuževanjem morate površine očistiti in počakati, da se posušijo. Površino, ki jo želite razkužiti, napršite z razdalje 15–20 cm. Površino temeljito vlažite z izdelkom 20 sekund/m<sup>2</sup>, pri tem pa poskrbite, da boste površine navlažili do konca. Pustite jih učinkovati vsaj 1 minuto. Ko mine potrební kontaktní čas, pustite, da se površine posušijo na zraku ali pa jih obrišite s sterilno krpo oziroma robčkom. Krpe ali robčke, ki so obdelani z izdelkom, morate odvreči v zaprt vsebnik.

#### **4.1.2. Uporaba – posebni ukrepi za zmanjšanje tveganja**

Za nujne primere morate imeti v neposredni bližini kakršnega koli mesta morebitnega izpostavljanja na voljo vodo za izpiranje oči in varnostne prhe.

#### **4.1.3. Kjer je specifična uporaba, možni direktni ali indirektni učinki, navodila za prvo pomoč in nujni ukrepi za zaščito okolja**

Glejte splošna navodila za uporabo.

#### **4.1.4. Kjer je specifična uporaba, navodila za varno odstranjevanje proizvoda in njegove embalaže**

Glejte splošna navodila za uporabo.

#### **4.1.5. Kjer je specifična uporaba, pogoji skladiščenja in rok uporabnosti proizvoda v običajnih pogojih skladiščenja**

Glejte splošna navodila za uporabo.

---

## **Poglavje 5. SPLOŠNA NAVODILA ZA UPORABO<sup>1</sup>**

### **5.1. Navodila za uporabo**

Glejte navodila za uporabo, ki so specifična za to vrsto uporabe.

### **5.2. Ukrepi za zmanjšanje tveganja**

Uporabljajte ob zadostnem prezračevanju, ki zagotavlja hitrost izmenjave zraka 8-krat na uro ali več.

Uporabljajte stran od oči in obraza.

Zaščita rok: nosite kemično odporne zaščitne rokavice.

Zaščita oči: nosite zaščito za oči.

Izogibajte se stiku z očmi.

Ne vdihavajte hlapov.

Pri uporabi tega izdelka ne smete jesti, piti ali kaditi.

Po uporabi temeljito umijte svoje roke.

### **5.3. Značilnosti verjetnih direktnih ali indirektnih učinkov, navodila za prvo pomoč in nujni ukrepi za zaščito okolja**

Simptomi/poškodbe po vdihavanju: Povzročata lahko zaspanost ali omotičnost

Simptomi/poškodbe po stiku s kožo: Večkratni in/ali dolgotrajni stik s kožo lahko povzroči draženje, suhost ali razpokanost.

Simptomi/poškodbe po stiku z očmi: Povzročata resno draženje oči.

Simptomi/poškodbe po zaužitju: Simptomi, o katerih so poročali pri ljudeh, so slabost in bruhanje zaradi lokalnega draženja in sistemskih učinkov, kot je pijanost, zaspanost, včasih nezavest in nizek krvni sladkor (še posebej pri otrocih). Zaradi vrste pripravkov (robčki, aerosoli in razpršila) pa so sistemski učinki manj verjetni. Splošni ukrepi za prvo pomoč: Nezavestnemu nikoli ne dajajte ničesar v usta. Če se počutite slabo, poiščite zdravniško pomoč (če je mogoče, pokažite nalepko).

PRI VDIHAVANJU: osebo premaknite na sveži zrak in jo pustite mirovati v položaju, ki je udoben za dihanje. Pokličite CENTER ZA ZASTRUPITVE ali zdravnika.

PRI STIKU S KOŽO: Kožo sperite z vodo ali prho. Takoj odstranite vsa onesnažena oblačila. Nežno umijte z veliko mila in vode. Če se simptomi razvijejo, poiščite zdravniško pomoč.

PRI STIKU Z OČMI: Izperite jih z vodo. Če imate in nosite kontaktne leče, jih odstranite. Z izpiranjem nadaljujte 5 minut. Pokličite CENTER ZA ZASTRUPITVE ali zdravnika.

PRI ZAUŽITJU: Izplaknite usta. Če je oseba zavestna, ji dajte piti tekočino. V primeru simptomov: Za zdravniško pomoč pokličite 112/reševalno službo. Če simptomov ni: Pokličite CENTER ZA ZASTRUPITVE ali zdravnika.

### **5.4. Navodila za varno odstranjevanje proizvoda in njegove embalaže**

Prazne vsebnike odvrzite med običajne odpadke ali jih reciklirajte, če je možno.

Dodatne informacije: s praznimi vsebniki delajte previdno, ker so ostanki hlapov vnetljivi.

---

<sup>1</sup>Navodila za uporabo, ukrepi za zmanjšanje tveganj in druge smernice za uporabo iz tega oddelka veljajo za vse dovoljene uporabe.

---

## **5.5. Pogoji za shranjevanje in rok uporabnosti proizvoda pri običajnih pogojih skladiščenja**

Hraniti ločeno od odprtega ognja, vročih površin ali virov vžiga.

Vsebnik hranite tesno zaprt. Hranite na hladnem, dobro prezračevanem mestu. Hraniti pri temperaturi do 40°C. Zaščititi pred zmrzaljo.

Rok trajanja: 3 leti



---

## **Poglavje 6. DRUGE INFORMACIJE**

Izdelek vsebuje propan-2-ol (št. CAS: 67-63-0), za katerega so dosegli soglasje glede Evropske referenčne vrednosti, ki znaša 129,28 mg/m<sup>3</sup> za strokovnega uporabnika, vrednost pa se je uporabilo za ocenjevanje tveganja tega izdelka.